

GIÁO XỨ ĐỨC MỆ LA VANG Our Lady of La Vang Catholic Church

11701 Leesville Road, Raleigh NC 27613 -Tel (919) 307- 4023

Website: http://ducmelavangraleigh.org

Facebook: https://www.facebook.com/ducmelavangRaleigh



THÔNG TIN LIÊN LẠC

CHA XỨ VÀ BAN CHẤP HÀNH

Cha Xứ: Martin Trần Văn Bản Cell (919) 757-5396 Office (919) 307-4023 Giờ làm việc từ thứ 3 đến thứ 7 9:00AM - 7:00PM

Tr. HĐMV: Nguyễn H. Dzũng Tel (919) 602-5559

Nội Vụ: Cao Đ. Tiến Tel (919) 593-1755

Ngoại Vụ: Nguyễn T. Bình Tel (919) 607-0981

Tr. HĐTC: Đan Thanh Tel (919) 274-2849

Phó HĐTC: Ashley Lan Tel (919) 434-9014 **Thư Ký**: Nguyễn B. Yến Tel (919) 924-6227

ĐOÀN THỂ & BAN NGÀNH

Ban TTVTT: Nguyễn Hiển Tel (919) 369-3333

Ban Giúp Lễ/Lễ Nghi: Cao Tâm Tel (919) 800-1068

Ban Lời Chúa: Vũ Ngọc Thái Tel (919) 757-5194

Ban Trang Trí: Hòang Kim Liên Tel (919) 271-9991

Đoàn TNTT: Nguyễn Khoa Tel (919) 961-9811

Đoàn LMTT: Nguyễn Bá Lộc Tel (919) 527-9660

Ca Đoàn Cecilia: Phạm Q. Vinh Tel (919) 491-2462

Ca Đoàn Ave Maria: Trần Quang Tel (919) 272-3639

Ca Đoàn Thiếu Nhi: Vũ Hữu Hinh Tel (919) 607-6220

Hội CBMCG: Nguyễn K. Oanh Tel (919) 649-7456

Hội Bác Ái: AC. Nguyễn Hiển & Tú Tel (919) 369-3333

Ban Giáo Dục: Nguyễn Thanh Bình Tel (919) 607-0981

Ban Giáo Lý: Hoàng Thục Vi Tel (919) 757-6895

Ban Việt Ngữ: Cao Kim Trinh Tel (919) 457-6401

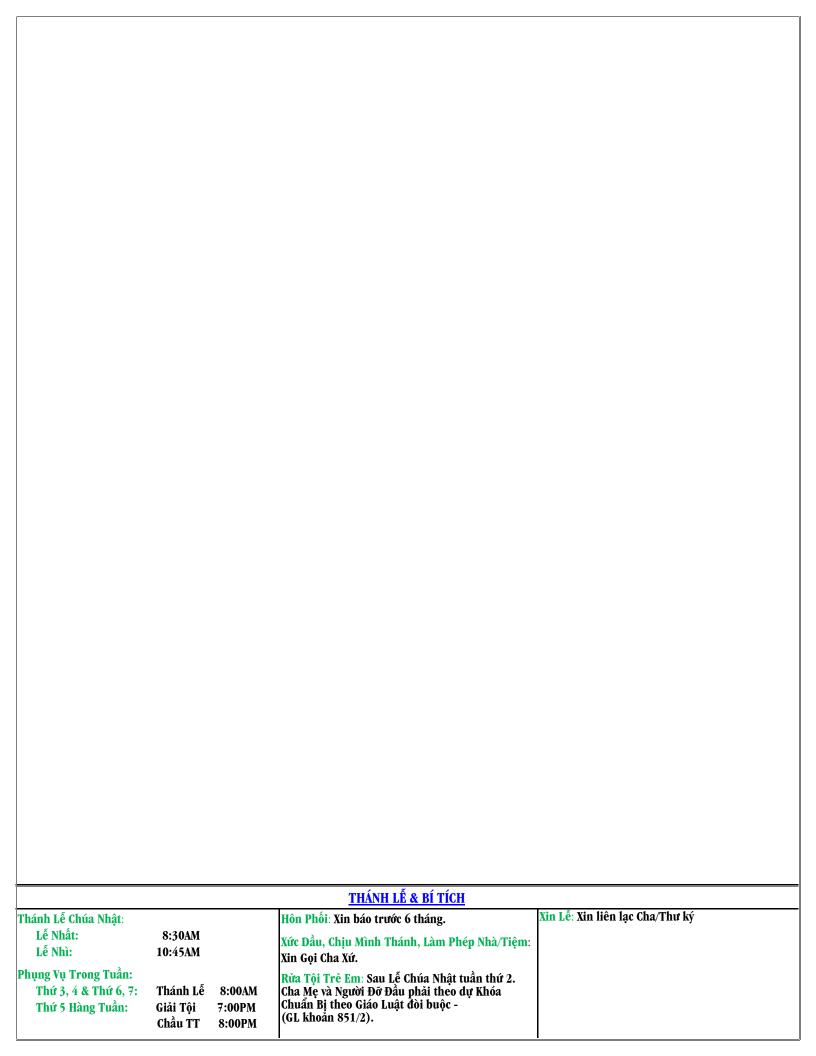
Hội Phụ Huynh: Trần Huệ Tel (919) 274-8236

Ban Kinh Tài: Tel (919)

Ban Kiến Thiết: Tel (919)

Ban Điện: Trịnh Tâm Tel (336) 964-2074

Ban Trật Tự: Ngô Chí Quân Tel (919) 389-4559



Grow Your Business With Us Advertise Here!



Grow Your Business. Advertise Here! Support Your Church



Mini Tax & Services LLC



- Khai thuế cá nhân và các cơ sở thương mại (LLC, S-Corp, Sole proprietary)
- Kế toán sổ sách
- Payroll
- Audit representation
- MiniTaxServices

7404 Chapel Hill Rd, Ste N Raleigh, NC 27607 Trong Dang, EA (919) 786 - 3071

minitaxllc@gmail.com

Fairway Asset

Fairway Asset Corporation (MNLS # 293044) www.fachome.com 412 Daylin Drive Cary, NC 27519



Quick Closing Free Consultation Satisfaction Guarantee!

Tuấn Nguyễn

Loan Originator & Processor Tìm hiểu miễn phí (919) 434 - 1957

NC Direct Lender

Local Business - Whole Sale Pricing (Phân Lời Thấp Hơn Nhà Băng)

- Home Mortgage / Re Finance Mươn tiền mua nhà / tái cấp vốn
- Commercial SBA Loan Mượn tiền cho thương mại
- **Private Business Loan** Mượn tiền cho doanh nghiệp tư nhân
- Merchant Cash Advance Loan (Small Business Loan) Mượn tiền tạm ứng trước

John Lee

Vice President (800) 933 - 0212(503) 753 - 2506 (cell)

Trung Thành - Trách Nhiệm - Tận Tâm - Uy Tín



Grow Your Business. Advertise Here! Support Your Church

Thank You

Your FULL Service Real Estate Company! Công Ty Bất Đông Sản Đầy Đủ Mọi Dịch Vu!

Residential **Homes**

- Đại diện mua và bán nhà

cho thân chủ - resigning lease

- Tìm nơi thích hợp cho gia đình với trường học tốt, khu tốt
- Đã có những gia đình sẵn sàng mua nếu muốn đổi nhà mới
- Giúp quý khách định giá nhà với lợi tức cao nhất
- * Khi xây nhà mới từ builder, quí vị nên có sự hướng dẫn miễn phí của broker đứng bên quí vị để dành thêm quyền lợi cho quí vị!

Rental **Properties**

- Đại diện cho thuê và mướn nhà residential rental
- Giúp tìm hiểu báo cáo tín dụng (credit report), khả năng qua income, và kiểm tra lý lịch (background check) người mướn
- Commercial Leases & Resale
- Giúp tìm và thương lượng giá mướn chỗ để mở tiệm new lease Giúp thương lượng với chủ nhà (landlord) cho thêm quyền lợi
- * Nên bắt đầu thương lượng một năm trước khi hết lease để được kết quả tốt hon!

Trung Thành - Trách Nhiệm - Tận Tâm - Uy Tín



Tuấn Nguyễn Residential & Commercial Broker

8354 Six Forks Road, Ste 103 Raleigh, NC 27615 (cell) 919-434-1957 (fax) 919-800-3030

Tuan@GoldenRealtyNC.com www.GoldenRealtyNC.com

Vé Máy Bay SEN VIỆT

Đại lý bán vé máy bay về Việt Nam, nội địa Mỹ và quốc tế

Dịch vụ xin Reentry Permit và Visa Việt Nam nhanh chóng

Dịch vụ xe đưa - đón khách ra phi trường Raleigh-Durham (RDU) Dịch vụ hỗ trợ làm thủ tục hàng không tại Tân Sơn Nhất

Mọi chi tiết - Xin liên lạc 919-527-3067 (Thinh) 919-527-3633 (Trang)

Email: senviet.svt@gmail.com



Nhân Day Piano & Guita Cho Trẻ Em và Người Lớn

Kinh nghiệm nhiều năm trong các thể nhạc: sân khấu, vũ trường, nhạc đạo và đời

Day từ trình độ sơ cấp đến cao cấp



Mọi chi tiết xin liên lạc: Lợi Nguyễn (984) 218 - 9989





3901-159 Capital Blvd. Raleigh, NC 27604

Tel:919-954-2139

* Đặc biệt có bán Bạch Liên trà.

* Bán đầy đủ thực phẩm Á Đông.

* Các loại hàng khô & Đông Lạnh.

* Trái cây & rau tươi.

* Nhận chuyển tiền về VN - nhanh và rẻ.

* Bán vé máy bay về VN.

* Gài số điện thoại vào phone.

Mon-Fri: 9:00 a.m. - 9:00 p.m. * Sat - Sun: 9:00 a.m. - 8:00 p.m.



Eighty 2

Nhận sửa các loại xe

Thay sửa máy xe

· Sơn sửa dàn đồng

Thầu kéo xe

Mua bán xe

Tận Tâm - Uy Tín



5409 Oak Forest Dr #105 Raleigh, NC 27616 (919) 272 - 5464

giaoautorepair@yahoo.com





Mai Khai Trương Now Open! 5025 Arco Street Cary, NC 27519

Thực đơn có rất nhiều các món ăn thuần tuý Việt Nam Bảo Đảm Thơm Ngon

Trân Trọng Kính Mời!

Grow Your Business. **Advertise Here!** Support Your Church

Trần Trọng Kính Mời





*FREE SHIPPING for Orders over \$150

\$25 Minimum Order

TOLL-FREE: 1-877-733-4772

Service available in English & Vietnamese.

we have established direct relationships with industry leaders like: OPI, CND, Cuccio and LeChat in addition to the current lines including: ibd, China Glaze, Essie, Orly, Premium, Nail Tek, LaPalm, INM, Color Club and more. Our spa lines are: Continuum, J & A, Lezon, LC, Alfalfa and Aqua. We have our brand of furnishings in addition to items from: Hollywood, J&A, LC, Lezon and Alfalfa.

Our goal is to serve customer fairly and offer a broad range of products at a competitive price. We hope you find this to be the case in our efforts to earn your business.